

# ***LES ANCIENS ET LES AMIS DE LA CASAMANCE***

**BULLETIN N°107**

**juin 2022**



*Sous le soleil de Casamance*

# Dates à retenir

## *Week-end de travaux à Olby*

---

**les 25 et 26 juin**

un de plus, pour continuer à préparer les véhicules du convoi.  
S'inscrire auprès de Jean-Christophe.

## *Golf au Mont Dore*

---

**le 8 juillet**

pour les amateurs, joueurs ou spectateurs...  
S'inscrire auprès de Gérard

## *Retrouvailles à Olby*

---

**les 24 et 25 septembre**

Réunions générales et repas dans la salle des fêtes d'Olby

A chacun sa formule d'hébergement ; adresses fournies sur demande :  
chambre d'hôte, gîte, bungalow, camping, hôtel... .

Penser à retourner au siège (par courrier ou courriel) la fiche d'inscription  
pour les repas.

# Sommaire

Dates à retenir .....	p.1
Sommaire .....	p.2
Le mot du président .....	p.3
<i>Dans la suite de Super Besse...</i>	
Compte-rendu de l'Assemblée Générale du 26 mars .....	p.5
Rapport moral par le président .....	p.7
Rapports d'activité (par commission).....	p.12
Rapports financier, budget prévisionnel 2022.....	p.20
Compte-rendu du CA du 27 mars 2021 ; bureau .....	p.23
La RSA2022 en préparation .....	p.25
Prochain Golf au Mont Dore .....	p.27
En Casamance, le Bukut chez les diolas .....	p.28
Côté cuisine : le Yassa de poulet .....	p.33
Notre carnet .....	p.34

---

# Le mot du Président

Chers Amis,

**T**out d'abord, un petit retour en arrière pour nous souvenir combien nos rencontres de mars 2022 à Super-Besse nous ont permis de nous retrouver nombreux dans une ambiance amicale et constructive.

Outre la partie institutionnelle, les différents témoignages et comptes rendus dont ce bulletin se fait l'écho, ont montré que notre détermination est forte pour mener à bien nos prochaines missions, qu'elles visent le médical, la mécanique ou la formation et ce au cours de la « Route de la Solidarité et de l'Amitié » du mois de novembre 2022.

Au Sénégal et en Casamance, nos relations de partenariat initiées avec le ministère de la santé vont se concrétiser et celle engagées avec la CCIAZ sont réalisées.

La campagne de révision mise en acte en ce début d'année permet à plus de 50 voitures d'être toujours en capacité de remplir leurs missions et ainsi sauver des vies.

A Olby, grâce à la grande implication de l'équipe mécanique renforcée, vingt-deux Kangoo, un Trafic et trois fourgons prendront la route le 28 octobre au départ d'Olby puis Clermont-Ferrand, embarquant comme à chaque opération, du matériel médical, scolaire, informatique, mécanique et pour la première fois des brancards qui équiperont toutes les voitures dès leur arrivée.

Une fois de plus, l'engagement des 52 convoyeurs -hommes et femmes, dont une majorité de nouveaux - est total pour mener à bien cette mission dont la finalité est de livrer les voitures en bon état dans les villages de Casamance. Du reste, avec la CCIAZ, les autorités locales et nationales sont mobilisées à nos côtés pour la réussite de cette RSA.

Dès l'arrivée du convoi, dans un partenariat bien construit avec les autorités de santé, trois équipes médicales se répartiront dans les postes de santé de Manconomba, Diana Malary et Tiarra.

Enfin, cette année, à la demande de formateurs locaux et compte tenu de l'évolution des véhicules, nous relançons les actions de formation avec l'organisation, à cette même période, d'une cession auprès des enseignants du centre de formation à la mécanique de Ziguichor.

Comme vous le voyez, il reste encore beaucoup à faire avant le départ, mais la motivation est grande et la mobilisation de tous les bénévoles impliqués est sans relâche. Les retrouvailles d'Olby des 24 et 25 septembre seront l'occasion pour les nouveaux de mesurer l'immense travail accompli par tous les adhérents et pour les anciens, apporter, s'il en est besoin, la preuve que leur fidélité est, et mieux encore sera de nouveau récompensée.

Je vous souhaite un très bel été.

Amitiés à tous

*Régis d'AVEZAC*

---

## IMPORTANT

---

Dans ce bulletin sont insérés, s'il y a lieu :

- votre carte d'adhérent 2022
  - le reçu fiscal de votre cotisation 2022 (déclaration 2023)
  - l'appel à cotisation 2022
  - le formulaire d'inscription aux retrouvailles d'Olby (pour rappel)
-

# *Dans la suite de Super Besse*

## **COMPTE RENDU DE L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE**

LE SAMEDI 26 MARS 2022

Devant plus de 90 adhérents et sympathisants de l'AAC, réunis pour un week-end de travail au CCAS de Super-Besse du 25 au 27 mars 2022, Gérard Cambet, vice-président (VP) et organisateur, dans le cadre de la commission communication, de ces retrouvailles fait part avec enthousiasme du plaisir de se revoir ainsi, très nombreux ; il nous présente les lieux et l'organisation du séjour.

Pierre Mièle en sa qualité de VP et responsable de la commission communication présente le déroulé de l'AG.

L'assemblée générale débute à 14h15 par la lecture du rapport moral du président de l'AAC, Régis d'Avezac. Le contenu complet de cette intervention sera transmis dans le prochain bulletin N°107 : outre les descriptifs des diverses actions mises en acte soit en Auvergne, soit dans de nombreux départements où oeuvrent nos adhérents, le président nous fait part des travaux et contacts engagés en France et au Sénégal avec des conventions signées ou en cours de signature auprès de la Chambre de Commerce, d'industrie et d'Agriculture de Ziguinchor (CCIAZ) et du ministère de la Santé à Dakar ; à noter aussi le suivi, voire l'engagement fort et apprécié, de l'honorable député Demba KEITA: **le rapport moral est approuvé à l'unanimité des votants**

Les rapports d'activités sont ensuite lus et commentés par les animateurs des commissions, avec dans l'ordre, les rapports financier (Régis d'Avezac), communication (Pierre Mièle), médecine (Valérie Beaugendre, Gisele Flammier), mécanique (Jean Christophe Durand,

William Vinuesa), formation (Gilbert Cambe) et RSA (Gérard Cambet). L'ensemble de ces comptes-rendus sera intégré au bulletin N° 107. **Les rapports des commissions sont approuvés à l'unanimité des votants.**

Le trésorier de l'AAC présente le rapport financier, le compte de résultats ainsi que le budget prévisionnel 2022: **le rapport financier est approuvé à l'unanimité des votants**

Le président met en acte les élections du renouvellement du conseil d'administration de l'AAC ; six postes sont à pourvoir.

Inscrits : 175      Votants : 105

Nuls : 4      Exprimés 101    Majorité absolue 52

Sont élus (ordre alphabétique) : Gilbert Cambe, Bernard Demassiet, Jean-Christophe Durand, Bernard Gauthier, Serge Haget, William Vinuesa.

Questions diverses :

-Le travail en mécanique se poursuit autant à Olby (le week-end quasi tous les 15 jours ) que dans les établissements scolaires ou de formation ; 6 palettes avec 6 moteurs sont parties cet hiver à Ziguinchor et réceptionnées par Guy Mascher qui poursuit ce travail important de suivi et réparation des véhicules en Casamance

-Chantal Giraud fait la demande de fournitures scolaires pour les écoles qui en ont grandement besoin : crayons à papier et couleurs, stylos bille, gommes, ardoises véritables

Le président fait part de cette satisfaction largement partagée d'une association très présente et active, qui travaille pour rejoindre bientôt, avec un convoi attendu de 26 véhicules, cette Casamance qu'il nous tarde de retrouver. L'AG est close à 17h50.

# RAPPORT MORAL EXERCICE 2021

Chers adhérents,

Chers Amis,

**N**otre association a vécu, cette année 2021, un exercice difficile, largement perturbé par un contexte sanitaire contraignant et un événement majeur dans la vie de l'AAC, sans pour autant freiner nos actions et sans nous empêcher d'envisager des avenir constructifs.

## **Une année 2021 active malgré le COVID et les turbulences internes**

Les différents épisodes de la crise sanitaire nous ont contraints à repousser la RSA programmée initialement en 2021 à novembre 2022 : malgré tout, dans la continuité de nos démarches, nous avons pu récupérer vingt voitures désormais disponibles et quasi prêtes au départ.

Dans le même temps, les activités « mécanique » dans l'atelier d'Olby ont repris grâce au dynamisme de l'équipe renforcée par de nouveaux « mécanos ». Des pièces détachées ont été collectées auprès des casses partenaires et expédiées par bateau en Casamance avec d'autres matériels pour réaliser la campagne de révision 2021-2022. En même temps, plusieurs voitures ont été réparties dans des centres de formation situés dans plusieurs régions pour réaliser des interventions en mécanique et peinture sur des véhicules qui feront partie de ce prochain convoi 2022.

L'équipe communication pour sa part a réalisé et mis en forme les bulletins 104 et 105 dont vous avez été les destinataires mais également le Trait d'Union, feuillet informatif régulier qui montre, objectivement et pratiquement à nos partenaires, les avancées de nos actions. Parallèlement le site internet de l'association a été rajeuni et renforcé : je vous invite à le consulter. En dernier lieu j'ai confié à cette commission l'organisation des retrouvailles de septembre à Piriac-sur-Mer, moment



fort tant attendu par chacun d'entre nous après 18 mois de privation de rassemblement.

Une équipe a souhaité relancer une commission formation : de nombreux contacts ont été pris avec les centres de formations de Ziguinchor et Sédhiou en novembre 2021 ; les autorités pédagogiques et administratives de ces établissements laissent entrevoir à court ou moyen terme, des possibilités d'accompagnements et de partenariats utiles aux élèves et apprentis tout autant qu'à nos actions locales.

Sur le plan financier, les comptes de l'AAC témoignent de l'engagement, auprès de notre association, de partenaires nouveaux, mais aussi anciens, toujours fidèles, propulsant nos capacités de soutien à un niveau jamais atteint.

Les équipes médicales ont organisé tout au long de l'année la préparation de la mission médicale fixe de Manconomba ainsi que celle itinérante dans la région de Kolda de novembre 2021. A bien des égards, cette mission s'est avérée fructueuse, tant par les actions engagées auprès des populations que par l'identification des besoins et demandes auprès des professionnels de santé casamançais. Nous pourrions ainsi mieux programmer d'une part les souhaits matériels de chacun pour les prochaines expéditions, d'autre part les actions de formation et les missions dans les villages pour 2022.

Plus généralement, l'investissement des bénévoles a été et reste très significatif comme en témoigne le nombre d'heures de bénévolat déclarées soit : plus de 4000 heures représentant 2,5 ETP. Au-delà des chiffres qui certes témoignent de l'importance des engagements de nous tous, c'est la capacité de mobilisation de l'association que je souhaite mettre en avant, tout autant que le niveau d'investissement que nos partenaires ont constaté et que assurément, les différentes autorités, avec qui nous sommes en relation, apprécient vivement.

En mars, nous n'avons pas pu nous réunir, COVID oblige, et nous avons dû organiser notre Assemblée Générale à distance, ce qui nous a contraint, pour la première fois et en conformité avec nos statuts, à mettre en place l'élection des administrateurs par correspondance et à bulletin secret. Le résultat s'est traduit par un renouvellement important

de notre Conseil d'Administration avec la venue de nouvelles personnalités qui ont ainsi contribué, par leurs compétences et leur présence sans faille, à donner un nouveau souffle à notre association.

Si cette évolution n'a pas été sans heurts, elle aura eu le mérite de fédérer les bénévoles (ré)engagés autour du projet de l'association, de créer une dynamique nouvelle, de renforcer des liens d'amitié et de renouer des relations sûres et saines avec certains de nos partenaires, sans toutefois se départir des engagements pris et transmis par les anciens.

### **Une année de reconstruction qui se concrétise en 2022**

Notre mission intermédiaire de novembre, dite de « reconstruction », a été très bien accueillie tant en Casamance auprès des populations et des décideurs locaux qu'à Dakar auprès des autorités étatiques, démontrant, s'il en était besoin, que les attentes sont réciproquement fortes et nos actions plébiscitées.

Nous sommes en cours pour concrétiser une convention cadre, élaborée sur place avec le ministère de la Santé du Sénégal : la circulation des personnes sur l'ensemble du territoire devrait être largement facilitée, les procédures d'entrée et de dons des véhicules allégées.

De même, nous allons nous appuyer sur une relation désormais formalisée avec la CCIAZ de Ziguinchor pour la mise en œuvre pratique de l'affectation, la distribution et le suivi des véhicules dans les villages casamançais.

Nous savons que nous disposons d'un nombre significatif de véhicules disponibles pour la RSA 2022, fruit d'une collaboration fidèle et entretenue avec nos anciens partenaires mais également effet de l'acquisition de véhicules récents auprès de nouveaux prestataires dans des conditions financières intéressantes : les postes de santé que nous aurons retenus disposeront d'un véhicule dont la durée de vie sera très significativement rallongée.

Il me paraît important de relever que ces nouvelles voitures, comme celles plus anciennes en partance, vont faire l'objet de deux nouvelles dispositions : l'une sur le plan très pratique, et ce dès l'arrivée en

Casamance, par une transformation permettant l'installation d'un brancard amovible dans le véhicule, l'autre sur le plan financier et technique avec l'offre d'une garantie pièces et main d'oeuvre d'une année pour tous les villages bénéficiaires. Ces démarches viennent compléter et appuyer l'organisation des campagnes de révisions annuelles menées sur les secteurs de Ziguinchor, Sédhiou et Kolda.

Bien que la RSA, les missions médicales et les campagnes de révision soient déjà bien engagées pour 2022, nous devons recruter de nouveaux bénévoles pour renforcer l'AAC, de nouvelles compétences pour compléter les équipes médicales et, d'une manière générale, de nouveaux adhérents, plutôt jeunes, pour poursuivre toutes nos actions dans les années à venir : la RSA est un formidable moyen de promotion des actions de notre association et de l'esprit qui y règne tant entre adhérents que dans les perspectives partagées envers nos amis de Casamance. Mais nous devons garder en permanence à l'esprit le devenir de l'AAC, certes dans le souvenir, que dis-je l'âme de ses fondateurs, mais aussi dans les renouveaux nécessaires auxquels nos partenaires et nous-mêmes sommes attachés et évidemment bien conscients.

Dans cet esprit, pour l'élection 2022, de nouveaux administrateurs frappent à notre porte : profitons de leur expérience et de leur volonté de servir l'AAC en les accueillant aujourd'hui.

Notre mission intermédiaire dernière nous a montré combien les besoins sont encore présents et importants en Casamance malgré les efforts répétés, de l'Etat Sénégalais, de toutes les bonnes volontés locales et de tous les acteurs de terrain. Loin de nous substituer à leurs attributions, nous devons continuer à œuvrer, dans la limite de nos moyens, en nous appuyant sur ceux qui souhaitent nous accorder leur confiance et en gardant toujours la maîtrise de nos décisions. Nous sommes prêts à conforter, mieux, à renforcer nos partenariats avec eux, au plus près des populations et de leurs besoins et à continuer à les faire évoluer. Il nous faudra en effet rapidement travailler sur les besoins non couverts tels que ceux des villages implantés dans les îles dont l'évacuation se fait en pirogue et également sur les nouvelles technologies des voitures dont la voie de l'électrique se dessine.

Je suis très heureux d'être, grâce à vous tous, le président de l'AAC ; je suis fier de participer, avec le bureau et le CA, à la vie sereine et dynamique de notre association et, surtout, j'espère être digne de contribuer, avec vous, Mesdames et Messieurs les Adhérents, chers Amis, avec tous ceux qui nous rejoignent régulièrement, à poursuivre notre engagement que nous souhaitons sans faille, au profit des populations de Casamance.

Samedi 26 mars 2022

Régis d'AVEZAC, président de l'AAC



# LES RAPPORTS D'ACTIVITÉ 2021

## COMMISSION FINANCIERE

La commission a connu un renouvellement de ses membres suite à la démission de Gilbert Biaux et au désistement de Christant Gervot.

Elle est aujourd'hui composée de 4 membres : Jean-Pierre Dhérisson , Pierre Lassalas, Serge Haget et Régis d'Avezac.

Depuis la dernière AG, elle s'est réunie à trois reprises pour traiter les sujets suivants :

- à la demande du bureau, la reformulation de la « Charte » signée entre l'AAC et les postes de santé lors de la remise des voitures ambulance dans les villages afin de prendre en compte le changement de partenaire - remplacement de l'ASDEC par la CCI AZ- et la garantie d'un an offerte sur le plan mécanique pour les véhicules livrés dès novembre 2022.

- à la demande du CA, la mise en place d'une comptabilité conforme au plan comptable afin de pouvoir en faire une présentation aux différents partenaires.

Deux chantiers sont en cours avec pour objectifs une présentation des travaux au nouveau CA en 2022 :

- étude des moyens financiers à apporter à nos partenaires en Casamance qui appuient et - soutiennent notre action.

- modèle de dossier de financement à élaborer pour une présentation aux partenaires financiers.

Pour avancer dans ces travaux, la commission recrute une personne qui soit compétente dans le domaine financier et disponible à raison de trois réunions annuelles qui se tiennent majoritairement à distance.

## **COMMISSION RSA**

Depuis la création de la Commission RSA en octobre dernier, 3 réunions ont été organisées afin de préparer ce 14<sup>ème</sup> convoi.

15 personnes composent cette commission dont l'objectif est la préparation et l'organisation de la RSA. Une check-list partagée avec tous ses membres permet d'établir un échéancier efficace et connu de tous qui comprend les responsabilités de chacun : ainsi c'est près d'une soixantaine de participants actifs qui compose les forces vives des préparatifs à la RSA 2022.

A ce jour, médecins, personnel médical, mécaniciens, cuisiniers et assistants, ainsi que des administrateurs en responsabilité composent ce convoi. La préparation des véhicules avance bien grâce aux engagements sans faille d'une douzaine de mécanos qui se réunissent très régulièrement pour avancer dans les préparatifs

Les contacts avec les campings pour les couchages sont en cours de formalisation.

Les courriers avec les transitaires pour les passages de frontières ont été transmis et les échanges sont en cours, tout autant que les contacts avec la CCIAZ (Chambre de Commerce, d'Industrie et d'Agriculture de Ziguinchor) qui formalisent avec nous les destinations finales des véhicules qui seront affectés soit en renouvellement soit en première dotation à des postes de santé ciblés.

La commission suit au jour le jour le retour des documents des personnes inscrites au convoi (Passeport, Fiches d'identité, Photos, etc...) afin d'avoir tous ces documents avant le regroupement de septembre.

## **COMMISSION MECANIQUE**

Le nombre de véhicules en préparation pour le prochain convoi RSA 2022 est de 23 KANGOO auxquels seront ajoutés les 3 véhicules traditionnels d'accompagnant Cuisine et Ateliers.

A ce jour, nous avons encore 3 véhicules en fin de préparation dans des établissements de formation Caen/ Issoudun / Clermont –FD, et

venons de récupérer dernièrement des véhicules remis auprès d'autres centres de Formation.

L'atelier d'OLBY est devenu une véritable ruche où s'activent nos mécaniciens et des adhérents qui apportent régulièrement leur aide.

Jean Christophe, notre responsable mécanique organisent, avec Bernard des week-ends de travaux : programme, des différentes tâches à effectuer, l'hébergement en gîte local, et les repas pour nos amis qui viennent d'autres départements

Pour les deux journées du 28 et 29 mars qui suivent les retrouvailles, 25 personnes se sont inscrites pour participer. Lors de ces journées, 5 véhicules seront peints aux couleurs de notre association par nos spécialistes en carrosserie



Un autre week-end similaire est programmé par le 25 et 26 juin. Nous disposons d'un groupe d'environ 12 mécaniciens qui se retrouvent régulièrement lors de journées mécanique, à OLBY pour effectuer les travaux et aménagements nécessaires.



De plus, les véhicules du prochain convoi seront équipés de brancards sur rails permettant de meilleures conditions de transports pour les malades en Casamance.

D'autre part, furent également préparées et transmises depuis OLBY fin 2021, puis début 2022, des palettes de pièces

à destination de notre atelier de Ziguinchor sur les conseils et directives de Guy.

Il reste encore des tâches à effectuer sur nos véhicules, mais qui sont bien programmés afin que le convoi soit prêt en septembre.

*Comme disent les plus anciens, il règne dans notre Atelier d'OLBY, cette belle ambiance des débuts de l'association.*

### **LA CAMPAGNE DE REVISION 2021/2022 (Guy Mascher)**

La campagne s'est déroulée du 14 décembre 2021 au 18 mars 2022 ; elle aura permis de maintenir opérationnel un parc assez conséquent d'un peu plus de 50 voitures pour l'ensemble des 3 sous régions, on peut donc considérer comme tout à fait positif ce volet de notre action malgré sans doute quelques imperfections.

Une quarantaine de jours auront donc été nécessaires pour mener à bien cette campagne plus quelques demi journées de préparation de pièces et matériel.

Sont concernées les voitures des régions de Ziguinchor et Sedhiou : **37 voitures ont été traitées sur un potentiel recensé de 44.** Parallèlement, un certain nombre de voitures de la région de Kolda ont été révisées ou dépannées par Alassane avec qui j'ai





été en relation quasi quotidienne pour avis, aide au diagnostic, envoi de pièces, et assistance

La première série de palettes de pièces a été reçue le 07 décembre 2021, la dernière le 09 mars 2022

7 voitures n'ont pas été traitées : 2 qui circulent principalement en ville et les révisions et dépannages sont effectués au fil de l'eau ; 2 car les villages ont été dotés d'une ambulance par un autre canal ; 3 vétustes et en panne de moteur qui sont à renouveler.

Du fait, notamment, du report du convoi prévu en 2021, il y a eu beaucoup de gros chantiers pour maintenir le parc à niveau et en service.

### **Ainsi, 10 voitures ont été remotorisées, dont 3 à l'identique**

Plusieurs intervenants ont été mobilisés et donc plusieurs équipes locales mises à contribution.

J'ai pris l'initiative cette année d'intervenir près du lieu de stockage des pièces, ce qui a grandement facilité mon travail pour l'approvisionnement des chantiers et la préparation/réparation.

Une fois encore, je dois noter que la présence de Mariama m'a grandement facilité les contacts avec nos différents partenaires et m'a également permis de dénouer quelques situations un peu tendues !

Remarque :

-les carrosseries globalement résistent assez bien;

-coté mécanique, à nous donc de continuer à apporter les modifications/adaptations ( africanisation) permettant à la voiture de mieux supporter les conditions et d'être rigoureux et exigeant avec nos partenaires dans le cadre de la préparation

*Bien entendu, tous les détails et explications seront donnés à tous les intéressés et notamment à Jean Christophe et son équipe dans le cadre de la préparation des voitures 2022.*

## COMMISSION MEDICALE

Les 2 missions médicales 2021 (une mission itinérante pour lister les besoins des Casamançais et une autre, conventionnelle à Manconumba) ont déjà été détaillées dans le bulletin de janvier 2022 mais ont été évoquées en AG.

Pour ce qui est de la commission médicale : 2 réunions ont eu lieu en 2021 : une de présentation en visio en début d'année et 1 présentielle à Piriac-sur-mer lors des retrouvailles en sept 2021 ; il s'agit d'une commission récente susceptible d'évoluer en fonction des nouvelles suggestions des participants.

*C'est d'ailleurs ce qui s'est passé dès le lendemain de l'AG le 27/3/22 : en effet, deux nouveaux adhérents AAC ont proposé des formations médicales lors de futures missions médicales ; ainsi, Véronique (infirmière anesthésiste) propose 1 formation en hypnose, en particulier sur la prise en charge de la douleur. Alain (kinésithérapeute) est, quant à lui, volontaire pour enseigner son savoir-faire en Casamance.*

## COMMISSION FORMATION

La nouvelle commission formation rassemble 10 membres.

**A-** Une réunion a eu lieu le 6 mai 2021 en visioconférence : le compte-rendu a été adressé à chacun des membres et résumé dans le bulletin 104. Cette commission renouvelée avait pour objectif d'envisager la reprise d'actions de formation concernant la mécanique et la cuisine/restauration en conciliant besoins repérés et apports réciproques de tous les partenaires engagés en France et au Sénégal.

Dès lors une mission intermédiaire de novembre 2021 devrait avoir (et a eu) pour objet de mobiliser tous les partenaires casamançais (professeurs, chefs d'établissement, corps d'inspection et administration) du travail à engager

**B-** La mission intermédiaire, qui a eu lieu en novembre 2021 a permis diverses rencontres :

-mécanique : avec des chefs d'établissements de formation en mécanique, avec des inspecteurs et inspecteurs d'académie qui ont été résumées dans le bulletin 106.

Ces rencontres ont confirmé un réel besoin de formation en mécanique ; les autorités apparaissent déterminées à y faire face ; l'apport possible de l'AAC reste à définir

Les besoins sont en fait multiples : -documentation technique (sur ordinateur), supports pédagogiques pour les élèves (maquettes) -des moteurs du type demandé par le programme (Kangoo par exemple) aide à une approche par compétences -petits matériels auto-formation -usage des malles de diagnostic que le Centre doit rapidement recevoir.

**Conclusion** : une session pourrait être organisée par l'AAC pour 5 formateurs (dont 3 nouveaux) et des formateurs des autres centres de Casamance en novembre 2022.

A noter : toutes les personnes rencontrées à Sedhiou et à Ziguinchor se connaissent entre elles et ont des contacts constructifs avec Alassane Diedhiou, reconnu pour ses compétences de formateur en mécanique, et pour son rôle fédérateur.

-restauration : le centre de formation de la Chambre de Commerce, d'Industrie et d'Agriculture de Ziguinchor (CCIAZ) est terminé : il est en tout point remarquable et sera un très bel outil de formation à la restauration et à l'accueil hôtelier. Il ne manque, aujourd'hui, que l'aval du ministère de l'Education pour la mise en route des formations, avec, en priorité, l'acceptation du projet d'établissement et l'octroi des moyens humains. A priori ce serait fait à la rentrée scolaire 2022 : nous verrons alors sur place, lors de la RSA 2022 tout ce que nous pourrions mettre en oeuvre, en particulier en liaison avec l'Institut des Métiers de Clermont-Ferrand.

Outre les **conclusions** ci-dessus écrites,

-le bureau a retenu le principe d'une convention avec le lycée de Brive pour permettre à Marc Charreaux de suivre des formations Renault ;

-l'association Kulamna Casamance, qui vient d'entrer dans notre association, peut aider à équiper des coffrets de diagnostic de panne en procurant des interfaces OBD et des logiciels de diagnostic automobile.

## COMMISSION COMMUNICATION

La commission "communication" a rempli au cours de 2021 les missions qui lui sont dévolues :

**-Organisation des retrouvailles** en amont : programme de travail, accueil, programme de visites, moments conviviaux, concert.

PIRIAC-SUR-MER : 70 participants

SUPER-BESSE : 95 participants - Assemblée Générale, élection du CA

**-Organisation d'événements** : le contexte Covid a limité les possibilités ; citons cependant :

-le Trophée golf du Mont-Dore en juin

-la participation au Forum des associations de Clermont-Fd

**-Réalisation des publications** (dont le site internet) :

Bulletin d'information interne : n°104 en juin, n°105 en octobre, n°106 en janvier 2022

Flash-info numérique : lettre d'actualité adressée par mail aux adhérents

Trait d'Union numérique : lettre d'actualité adressée par mail aux partenaires

--> la liste des contacts est en chantier

**-Vente de produits** à l'occasion des retrouvailles et événements

*La commission accueillera volontiers des volontaires nouveaux (et des idées nouvelles) pour assurer l'ensemble de ces tâches.*

# RAPPORT FINANCIER – ANNÉE 2021

Le 1er janvier 2021, en début d'exercice, la trésorerie de l'association « Les Anciens et les Amis de la Casamance » affiche un solde positif de 102 162.14 euros.

A la clôture de l'exercice le 31 décembre 2021 le solde reste positif, avec un montant en nette augmentation, de 283 980.15 euros.

La balance des comptes de cet exercice indique donc un résultat positif de 181 805.11 €.

Le solde de 283 980.15 € est réparti entre quatre supports :

COMPTES	01/01/21	31.12.2021
Compte courant CA	16.432,08 €	278010.91 €
Compte courant LCL	76.729,00 €	5956.00 €
Compte sur Livret	9.001,06 €	0
Numéraires	12,90 €	12,70 €
TOTAL	102.175,04 €	283 980.15 €

Nous écartons du budget global la partition « DIVERS » qui représente les mouvements de sommes d'argent qui ne font que transiter sur notre compte.

Il convient de considérer que, si ce bilan annuel est nettement bénéficiaire, c'est que la trésorerie n'a pas eu à supporter cette année les frais d'une « Route de la Solidarité et de l'Amitié ». De plus, nous avons bénéficié cette année de la générosité importante de plusieurs donateurs.

## 1 – COMMENTAIRES SUR LES RECETTES

. les cotisations (RC) – 8273,00 € - En 2021, nous n'avons encaissé que 180 cotisations sur 220 possibles (moins 40). Le manque à gagner

correspond à la défection de ces 40 adhérents (dont 20 ont été radiés au 1<sup>er</sup> janvier 2021 faute de cotisation l'année précédente) ;

. les dons reçus (RD) – 207 248,50 € - Ce poste a bénéficié en 2021 de dons particulièrement substantiels, notamment de la part de « non-adhérents » (200 000 €) qui souhaitent conserver l'anonymat.

## 2 – COMMENTAIRES SUR LES DEPENSES

. les affranchissements postaux (DAFF) – 1386.61 €

Ce poste est toujours le plus important de la partition. Il supporte essentiellement l'envoi des bulletins et des Traits d'Union.

. les fournitures de bureau (DFB) – 337.80 €

. Photocopies pour confection des Bulletins et Traits d'Union

. Achat de papier, d'enveloppes, de stylos, d'encre, etc...

. les opérations : pas d'opération en 2021

## CONCLUSION

Le bilan financier 2021 de l'association « Les Anciens et les Amis de la Casamance » affiche donc un résultat positif, avec un solde confortable de 283 980.15 €,

Pour l'exercice 2022 en cours, il nous faudra financer notamment :

. les dépenses de préparation des voitures qui seront acheminées lors de la prochaine R.S.A. prévue en novembre 2022.

. les missions médicales de novembre prochain – si elles aussi peuvent avoir lieu (2000,00 €)

*Si la situation comptable est exceptionnellement confortable, cette année 2022 ne doit pas nous conduire à nous montrer dispendieux. Nous devons poursuivre une gestion rigoureuse et continuer à rechercher du financement.*

## BUDGET PREVISIONNEL - ANNEE 2022

Solde global au 01.01.2021 : 102 162,14 €      Solde global au 01.01.2022 : 283 980,15 €

RECETTES	2021	2022	DEPENSES	2021	2022
<b>COTISATIONS</b>	8 273 €	11 655 €	<b>FRAIS GENERAUX</b>	5 280 €	6 740 €
RAFF - Remb. La Poste			DADM - Frais administratifs	168 €	200 €
RC - Cotisations	8 273 €	11 655 €	DAFF - Affranchissements postaux	1 387 €	1 500 €
RFD - Participations R.S.A.			DFB - Fournitures de bureau	338 €	400 €
RIL - Intérêts sur livret	355 €	360 €	DFCT - Fonctionnement		0 €
RLCL - Remises Le Crédit Lyonnais			DLCL - Frais de banques	190 €	190 €
			Location immobilière		3 500 €
			DPA1 - Assurances Association	968 €	950 €
			divers charges	2 230 €	0 €
<b>OPERATIONS</b>	207 553 €	109 505 €	<b>OPERATIONS</b>	17 200 €	114 420 €
RANUL - Annulations	305 €		DACA - Achat de casquettes		
RARSA - Reliquat avance R.S.A.			DALI - Achat de livres		
RCOL - Collectes exceptionnelles			DARSA - Avance sur DRSA		
RD - Dons pour les opérations	207 248 €	38 000 €	DATS - Achat de tee-shirts		
RDHP - Dons Recu affecté à la RSA		66 055 €	DCAD - Cadeaux, gerbes		150 €
RDVD - Vente de DVD			DCON - Convoyage pré-raïd		500 €
RMISR - Recettes missions R.S.A.			DCT - Contrôle technique		980 €
ROP - Recettes opérations de promotion		3 450 €	DDR - Dépenses diverses R.S.A.		
ROPM - Vente soupes court métrage			DAVRSA - Achat Voitures RSA 2022		60 000 €
RPA2 - Remb. Assurances			DLIB - Libéralités		
RRES - Dépôt retraits espèces			DLOC - Location de locaux	3 900 €	3 500 €
RSUC - Subvention Collectivité		2 000 €	DMISM - Frais missions médicales		2 000 €
RSUE - Subvention Etat			DMISR - Frais missions R.S.A.		
RTBL - Tombola			DMO - Main d'œuvre		
RVCA - Vente de crepes			DOEU - Dons (+ frais) aux œuvres		420 €
RVCP - Vente de cartes postales			DOP - Opérations de promotion		
RVG - Vente pièces et voitures			DPA2 - Assurances Master + locaux		800 €
RVLI - Vente de livres			DPA4L - Assurances R.S.A.		3 200 €
RVPD - Vente de produits divers			DRSA - Dépenses convoi R.S.A.		30 000 €
RVTS - Vente de tee-shirts			DTEL - Téléphone		220 €
			DVC - Carburant		300 €
			DVG - Pièces et réparations	13 300 €	12 000 €
			DVO - Outillage		150 €
			DVV - Frais ventes de voitures		200 €
<b>SOUS-TOTAL DES RECETTES</b>	<b>215 826 €</b>	<b>121 160 €</b>	<b>SOUS-TOTAL DES DEPENSES</b>	<b>22 480 €</b>	<b>121 160 €</b>

**SOLDE PREVISIONNEL AU 31.12.2022 :**

**283 980,15 €**

# COMPTE RENDU DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

DU 27-03-2022 À SUPER BESSE

**Présents** : Valérie BEAUGENDRE, Jacqueline BONNARD, Gilbert CAMBE, Gérard CAMBET, Régis d'AVEZAC, Bernard DEMASSIET, Jacques DEPARDON Jean Christophe DURAND, Bernard GAUTHIER, Serge HAGET, Chantal GIRAUD, Pierre LASSALAS, Pierre MIELE, William VINUESA. **Excusé** : Guy MASCHER

Le président accueille par quelques mots de bienvenue les nouveaux élus du CA et les félicite d'ores et déjà pour les engagements qu'ils ont souhaités prendre dans notre association.

Le premier point de l'ordre du jour consiste dans les élections du bureau de l'AAC : après un échange sur la répartition des tâches entre le trésorier et le trésorier adjoint, les membres du bureau sont **élus à l'unanimité des voix**.

Président : Régis d'AVEZAC

Vice-président : Gérard CAMBET

Vice-président : Pierre MIELE

Trésorier : Pierre LASSALAS

Trésorier adjoint : Bernard DEMASSIET

Secrétaire : Gilbert CAMBE

Secrétaire adjointe : Valérie BEAUGENDRE

Questions diverses :

-Un prochain CA aura lieu à distance et en présentiel début mai 2022 (au retour de Guy Mascher du Sénégal) ; il aura, entre-autre, pour objet, la validation de la liste des lieux de distribution des véhicules pour la RSA 2022 ainsi que l'approbation des conventions en cours.

-Lors des prochaines retrouvailles à Olby du 24 au 25 septembre 2022, les organisations envisagées sont les suivantes :



\*Samedi 24-09 : CA de 9 à 11h puis accueil des partenaires de la RSA 2022 de 11 à 14h ; de 14.30 à 18h, réunion plénière des convoyeurs de la RSA 2022, des missions médicale et formation de novembre 2022 et autres missions en préparation.

\*Dimanche 25-09 : suite préparation sur place de la RSA 2022

\*La proposition d'une soirée courts métrages et/ou musicale ainsi que l'organisation définitive de ce week-end de retrouvailles sera étudiée par la commission communication.

-le modèle de formulaire médical, que **chaque candidat RSA devra obligatoirement faire remplir par son médecin** traitant pour pouvoir participer à la RSA 2022, sera rapidement adressé aux médecins adhérents de l'AAC pour modifications et compléments. Après validation du document, il sera envoyé à tous les postulants à la RSA pour être complété par leur médecin traitant. Il devra être renvoyé par mail aux médecins dans le souci de confidentialité.

-Le président met aux voix l'obligation pour tous les participants de la RSA 2022 ainsi que pour les équipes médicales de présenter un **pass vaccinal COVID à jour** au regard des conditions sanitaires pouvant être demandées au moment du départ : **vote positif à l'unanimité des voix**

La séance est levée à 10h15 ; **le prochain CA aura lieu** début mai 2022 (\*)

*Régis d'Avezac*

*(\*) Ce CA s'est tenu le 11 mai ; il a pris acte des décisions médicales et adopté la liste des 52 participants retenus pour le convoi ainsi que la liste complémentaire.*

# LA RSA2022 EN PRÉPARATION

première réunion préparatoire à Super-Besse, le 26-03-2022

*animée par Gérard Cambet, chef de convoi*

Une majorité de convoyeurs et convoyeuses inscrits à la prochaine RSA (Route de la Solidarité et de l'Amitié) assistait à cette réunion. Parmi tous les inscrits, plus de la moitié feront le voyage pour la première fois.

Pour cette première rencontre, une présentation des objectifs, de l'organisation et du déroulement du convoi a été abordée. Grâce à une organisation facilitante et un accueil de qualité dans les locaux de Super Besse, les nouveaux adhérents, mais aussi les plus anciens, ont pu largement échanger sur les conditions des convois précédents.

Au jour de cette rencontre à Super Besse, nous avons recensé une soixantaine de candidatures pour effectuer la RSA 2022. Le nombre de véhicules prévus pour cette expédition étant de 26, il a donc été précisé que parmi les soixante personnes inscrites, certaines seraient sur liste d'attente. Le conseil d'administration qui doit se réunir début mai finalisera la liste des 52 personnes retenues.

Une commission a été créée en octobre dernier pour préparer et organiser ce convoi. **En septembre prochain, lors des retrouvailles à Olby, une nouvelle réunion de tous les convoyeurs** participant à la RSA 2022 permettra de finaliser la préparation du départ et de répondre à toutes les questions autant sur la route elle-même que sur le séjour en Casamance.



# RENCONTRE GOLF AU PROFIT DE L'ASSOCIATION DES ANCIENS ET AMIS DE LA CASAMANCE

Comme tous les ans depuis plusieurs années, une rencontre golf est organisée au Golf du Mont Dore.

La rencontre est programmée le vendredi 8 juillet.

Vous êtes invité, soit à participer si vous êtes golfeur, soit à déjeuner avec les équipes après le parcours en contactant le responsable de l'organisation une semaine avant la date ;

Ci-joint l'invitation.



TROPHEE JEAN LASSALAS

**L'ASSOCIATION « LES ANCIENS ET LES  
AMIS DE LA CASAMANCE »**

Vous invite à participer à une rencontre Golf  
(Scramble à 2 et Shot Gun) le :

**VENDREDI 8 JUILLET 2022 à 9h00**

Au Golf du Mont Dore

Inscription 16€, somme reversée en totalité  
à l'Association

Green fee et repas : 46€

Green fee seul: 22€

Déjeuner seul: 24€

Inscription Golf du Rigolet : 04 73 65 00 79

Ou Gérard Cambet 06 09 17 96 45

# LE BUKUT (OU BOUKOUT OU FUTAMPAF)

L'existence de ce rite d'initiation diola de Basse Casamance (Sénégal) est connue depuis le XIII<sup>ème</sup> siècle ; avant l'ère de la colonisation, il était quasi la seule école de formation, enseignement à la fois généraliste et spécifique pour préparer le jeune homme à prendre sa place dans la société, et aussi à la défendre.

Qu'est-ce ? Définir le Bukut est complexe car il reste un mystère pour les non-initiés et un secret pour les initiés : quasi rituel - *ensemble de pratiques prescrites ou interdites, liées à des croyances magiques et/ou religieuses, à des cérémonies et à des fêtes, autour du sacré et du profane, du pur et de l'impur -\*\*\**, il se présente comme une initiation à travers laquelle le jeune diola, futur initié, est soumis à une série d'épreuves à la fois physiques et artistiques, instructives et spirituelles ; Oumar Badiane\* dit du Bukut qu'il est « *une étape qui vise à intégrer le jeune diola dans sa communauté* ».



De cette façon, il assure la reproduction de cette société diola -toujours présentée comme égalitaire, non hiérarchisée, sans castes- par la transmission des valeurs principales auxquelles se réfèrent tous

ses membres : l'un des objectifs majeurs de l'initiation consiste en l'établissement d'un cercle de solidarité durablement ancré sur des symboles et des valeurs cosmogoniques (mythologie qui décrit ou explique la formation du Monde) fièrement partagés, dans la ferveur culturelle et l'engouement de toutes les composantes sociales de la collectivité. « *L'initiation enchaîne définitivement et complètement l'individu au groupe initiatique, fait de lui un homme à part entière, reflet obéissant et fidèle de la communauté* »\*.

A quoi sert-il ? Pour le jeune initié, ce temps de formation, loin d'être contradictoire avec une éducation moderne, constitue son entrée dans la société adulte ; cette initiation collective est au fondement d'une société égalitaire où la structure des relations entre les individus, selon leurs fonctions et leurs statuts, ne s'appréhende pas aisément. Organisée par les Anciens qui détiennent le pouvoir sur les villageois et contrôlent tous les moyens de production, la cérémonie permet à une nouvelle classe d'âge d'accéder à l'indépendance politique, économique et religieuse. Tant qu'ils n'auront pas satisfait à cette exigence, les jeunes gens ne peuvent ni se marier ni recevoir de la terre et s'excluent de fait de la communauté. Le non initié n'est pas considéré comme un homme ; par l'initiation, les valeurs masculines se trouvent renforcées. Ces cérémonies rituelles *jouent un rôle sans doute irremplaçable dans le maintien et le renforcement du lien social, et simultanément, dans la consécration des différences de statut* . \*\*\*

Comment se prépare-t-il ? Le Bukut est une grande fête qui mobilise beaucoup de moyens. On constate la construction de nouvelles maisons et d'abris provisoires pour loger à la fois les membres de la famille qui reviennent au bercail et aussi les étrangers. Des bœufs sont immolés et de copieux repas sont préparés pour les nombreux hôtes. Le temps d'attente est long pour cette fête : dans le même village, il peut s'écouler une

vingtaine d'années entre deux cérémonies : la périodicité n'étant pas connue avec précision, il faut attendre que les sages annoncent l'événement, deux ou trois ans auparavant, après avoir constaté dans le village une série de phénomènes insolites qui constituent autant de signes. Les préparatifs durent plusieurs jours, alors que futurs initiés, proches et habitants des villages voisins convergent en grand nombre vers le village. Les membres de la diaspora étant également concernés, ce rassemblement peut drainer des centaines ou de milliers de personnes.

Quelle tenue traditionnelle ? L'un des signes distinctifs d'un village qui prépare son Bukut est sans doute l'accoutrement. Les habitants du village quittent leurs tenues vestimentaires « modernes » pour s'habiller comme le veut la tradition : le pagne noué autour du bassin et à l'entrejambe d'une façon apparentée au « ngemb » des lutteurs (sport quasi national au Sénégal... après le football), des fibres tressées et enrôlées dessus en forme de jupe, des bandes de pagnes tissés et des perles en bandoulière. Les



initiés veillent avec rigueur à ce que l'accoutrement, mais aussi les pas de danse, soient exécutés dans les règles de l'art sous peine de correction, tout en mettant eux aussi des tenues assez spécifiques, chacun selon leurs goûts. Les femmes n'ont pas le droit de porter un pantalon ou une jupe, encore moins de se coiffer avec des mèches ou de porter une perruque. Elles sont en pagne, t-shirt ou haut, et parées de jolies perles en bandoulières, en bracelets et sur la tête.

Quelles danses rituelles ? Lors des dernières semaines avant la retraite des futurs initiés, des séances de danses s'enchaînent avec plusieurs rites préliminaires, dont celui du « rasage », qui ont lieu dans la famille maternelle de chaque futur initié. Hommes, femmes, jeunes garçons et filles se retrouvent les week-ends et à d'autres occasions lors de séances de danse appelées *emumbi*, animées avec deux principaux instruments : le *fugar* (tambour) et le *egorongorong* (bombolong). Les futurs initiés, *ku mbacak*, sont au cœur de ces rendez-vous, portant un petit instrument sonore appelé *étalang* à la main droite, un bâton ou une queue de vache à la main gauche : ils participent à cette épreuve avec des chansons galvanisantes et des danses traditionnelles à la fois artistiques et physiques, instructives et spirituelles.





Du reste, « *sur le plan physique, la danse contribue au développement de l'endurance, de la résistance, de la force, de la vitesse, de l'équilibre et de la coordination à partir de la mise en jeu de tout le corps.* »\*\*.

Que s'y passe-t-il ? Arrivera ensuite le moment où le diola, même s'il est hospitalier et généreux, souhaitera avoir son moment d'intimité, pour ne pas dire son heure de gloire. Les étrangers (non-initiés) et les femmes seront sommés de s'arrêter à hauteur de ce qu'on peut considérer comme « une ligne rouge ». Appareils photos et caméra seront interdits, car l'heure d'entrer dans le bois sacré aura sonné : rien de ce qui s'y passe n'en ressort. Les épreuves initiatiques proprement dites s'y déroulent à l'abri des regards ; ce séjour peut durer une à deux semaines et la sortie est fêtée à grande pompe. Autrefois les jeunes gens y séjournaient plusieurs mois, mais cette durée a été raccourcie de manière significative. Ceux qui poursuivent des études peuvent n'y passer que quelques jours...

---

\* Oumar Badiane, *Le rite initiatique du « Bukut » : dynamiques sociales et transmission du patrimoine culturel chez les Diolas de Basse-Casamance (Sénégal)*, mémoire de master en développement, gestion du patrimoine culturel.

\*\* Mamadou Lamine Goudiaby, mémoire de master *Typologie des danses traditionnelles à Diatock*

\*\*\*Les rituels, J Maisonneuve, PUF, 1999

*Autres sources : Wikipédia, articles de journaux casamançais, sites internet (souvent recopiés entre eux)*

# Côté Cuisine



The illustration shows a variety of fresh ingredients including green olives, red and yellow bell peppers, a tomato, a green pepper, and a bouquet garni. In the center, a pan is filled with the finished Yassa poulet, a dish of chicken strips with onions and tomatoes. A white card with a red border lists the ingredients.

## INGREDIENTS

- 1 gros poulet d'environ 1,8kg
- 12 oignons
- le jus de 6 citrons verts
- 1 tomate - 2 carottes
- 150 g d'olives vertes
- 2 litre d'huile de Tourmesal
- 3 bouillons - cubes
- épices - oignons
- 3 buil. à soupe de moultant
- 1 bouquet garni
- Sel - Poivre
- Vinaigre blanc

## Yassa au poulet (6 pers.)

Eplucher les oignons, les couper en deux, les hacher dans le sens de la longueur en fines lamelles. Réserver.  
Couper le poulet en petite morceaux pour obtenir une fricassée. Saler et poivrer les morceaux avant de les faire frire quelques minutes dans l'huile très chaude, (on peut faire revenir le poulet dans une poêle avec un peu de matière grasse plutôt que de le faire frire). Retirer et réserver. Diminuer la quantité d'huile qui reste et conserver 5 cuillères à soupe d'huile.  
Eplucher et épépiner la tomate la couper en dés. Les mettre dans l'huile et les faire revenir, ajouter le oignon et les bouillons-cubes. Laisser les oignons ramollir à feu vif en tournant régulièrement la préparation.  
Ajouter le bouquet garni. Dès que les oignons ont changé de couleur, baisser le feu et ajouter la moutarde, les olives, et les carottes coupés en dés. Mélanger. Laisser mijoter 15 minutes à feu doux.  
Ajouter le poulet, le jus de citron, et saler.  
Si la préparation manque de jus, ajouter ½ verre de moutarde de vinaigre blanc. Laisser mijoter à feu moyen 20 minutes. Servir avec du riz blanc.

## DEUIL

**Madame Marie Antoinette d'AVEZAC de CASTERA**, maman de Régis  
décédée en mars 2022 à l'âge de 102 ans

### **André Gnappi**

*décédé en avril à l'âge de 88 ans,*

*ami de la Casamance, ancien, fidèle et généreux membre de notre association. Il a participé à plusieurs convois, 2004,2006,2008, et à un retour des camions ; il a aussi veillé à la préparation de voitures dans des établissements de formation de sa région toulousaine.*

*Une pensée pour les défunts, et nos respectueuses condoléances  
à la famille et aux amis dans la peine*

-----

*Si vous souhaitez publier dans le bulletin un événement personnel vous affectant, vous pouvez en faire part à Régis d'AVEZAC, président de l'association*



*Du côté de l'île aux oiseaux...*

## Les Anciens et les Amis de la Casamance

Siège social : 11 rue Cuoq 63100 CLERMONT-FERRAND  
Tel : 04 73 31 08 38 / 07 77 22 21 28

Courriel : solidarite-casamance@laposte.net

Président : Régis d'AVEZAC  
405, Route du Villard 74410 SAINT-JORIOZ  
Tel : 06 63 43 43 47

Site internet : <https://solidarite-casamance.fr>

Rés. sociaux : <https://facebook.com/anciensetamisdelaCasamance>  
<https://twitter.com/AAmisCasamance>

